

394D0002

3.1.94

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING

Nr L 1/571

RÅDETS OCH KOMMISSIONENS BESLUT

av den 13 december 1993

om ingående av protokollet med justeringar av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet mellan Europeiska gemenskaperna, deras medlemsstater och Republiken Finland, Republiken Island, Furstendömet Liechtenstein, Konungariket Norge, Konungariket Sverige och Republiken Österrike

(94/2/EKSG, EG)

EUROPEISKA UNIONENS RÅD OCH

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska kol- och stålgemenskapen,
med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 238 tillsammans med artikel 228.3 andra stycket i detta,
med beaktande av Europaparlamentets samtycke⁽¹⁾, och
med beaktande av följande:

Protokollet med justeringar av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet mellan Europeiska gemenskaperna, deras medlemsstater och Republiken Finland, Republiken Island, Furstendömet Liechtenstein, Konungariket Norge, Konungariket Sverige och Republiken Österrike, som undertecknades i Bryssel den 17 mars 1993, bör godkännas efter det att Schweiziska Edsförbundet har beslutat att inte ratificera avtalet.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Protokollet med justeringar av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet mellan Europeiska gemenskaperna, deras medlemsstater och Republiken Finland, Republiken Island, Furstendömet Liechtenstein, Konungariket Norge, Konungariket Sverige och Republiken Österrike, tillsammans med bilagan till protokollet, den gemensamma förklaringen och de överenskomna protokollsanteckningar som bifogats slutakten godkänns härmed på Europeiska gemenskapens och Europeiska kol- och stålgemenskapens vägnar.

Texterna till de akter som avses i första stycket är bifogade detta beslut.

Artikel 2

Det godkännandeinstrument som föreskrivs i artikel 22 i protokollet med justeringar av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet skall deponeras av rådets ordförande på Europeiska gemenskapens vägnar och av kommissionens ordförande på Europeiska kol- och stålgemenskapens vägnar.

Utfärdat i Bryssel den 13 december 1993.

På rådets vägnar

Ph. MAYSTADT

*Ordförande**På kommissionens vägnar*

J. DELORS

Ordförande

(¹) EGT nr C 194, 19.7.1993, s. 143.